

HEDEN.

UITGEBREIDE VERKOOPING VAN MEUBelen, VATWERK, ENZ.

D E Ondergeteekende, in zyne betrekking als gescreueerde Executie van den Wel-Edelen heer JOHANNES ALBERTUS MUNNIE, zal verkoopen op de plaats "ALPHEN," gelegen tuschen Wynberg en Constantia, op HEDEN,

MAANDAG, 4 SEPT. 1854.

eene hoeveelheid HUISMEUBELEN, in mahony en andere Sofas, Stoelen, Tafels, Ziekenstoelen, Kasten, Ledekanten, Tapeten, een fraai assortement GLASWERK, Chinasche en andere Tafel-serviezen, Buffet, Zilver en Plettwerk, Toilet en andere Spiegels, Keukengereedschap.

ALSMEDA,

15 doz. HOCK WYN
38 Leggers jonge WYN
1½ Leggers BRANDEWYN

VATWERK.

20 STUKVATEN,
7 GESTUKKEN, en 6 kleinere BALIES,
7 LEGGERS en 12 EMMERS, en

2 Koperen KETELS

Een WYNPOMP en toebrechoren

Een WYNPERS

Verschillende Gereedshappen.

Een Houwiel en 2 Hand houwelen

Lange LADDERS, Smids Blaasbalg enz.

VERDER.

Een CLARENCE RYTUIG
Een PHETON (2 stellen Tuigen van plettische en een kopere)

PAARD, ZADEL, en TOOM

ZES MUILEZELS

Kar en Muilezel Tuigen

Wagens, Karren, enz. enz.

De verkooping zal beginnen ten 11 ure.

J. F. DENYES, Gescreueerde Executie.

De heer J. G. STEYTLER, Gz., Afslager.

MORGEN.

PUBLIEKE VERKOOPING VAN ONROEREND EIGENDOM, MEUBelen, ZILVER, WYN, BOEKEN, RYTUIGEN, PAARDEN, KOEIJEN ENZ. ENZ. ENZ.

UITHOOFDE van te verplaatsing van Kapt. Hill naar Mr. Elizabeth, zal het gehel van zyn Eigendom in de Kapstad, zonler ressort worden verkocht op MORGEN,

DINGSDAG, den 5 September,

EN VOLGENDEN DAG.

Het Vastgoed is intussen uit de hand te koop, op zeer gunstige voorwaarden, en niet van de hand gest zynde, sal bestaan in drie Perceelen worden verkocht als volgt:

1. Het WOONHUIS, wel bekend als een der verkeerslastige woningen in de stad, gewone kosten gespaard zynde om betreue gerycht te maken. Eenzelfde som is bested om hetzelfde volkomen te repareren en Gas en Water in onderscheidende vertrekken te te brengen.

2. Het WOONHUIS, op de hoek van Buitenkant en Hoelandstraat, bewoond gedurende bykans 14 jaren door drie geslachten huurders.

3. Een klein huis in Roelandstraat, met Stal, Koethuis en grote vloker. Uit Perceel, zoewel al No 2, kan vrij verkoopd word n, en niet w'ing kosten, in dubbel de tegenwoordige huur opte brengen.

De MEUBelen zijn eerst oulangs gekocht, van de aller bestoort, en bevestigd artikel door een huizingen verleent.

De Kozijnen en d'oorstaande en Stoelen, mahony

Tafels, en d'or fraisse, en de kolonies, met Stoelen en ander acht.

De SLAAPKAMER MEUBelen zijn schoed nieuw,

zaam, Ledenkun, en Kadele, haer Matrassem, Tapeten, Vloerkleden, Vlaardgordijnen, Vuurschermen en Yare,

Vuurhuis Stoelen, enz.

Verschilene doosene ZILVER LEPELS, Vorken, enz, nootcas Fug-lisch, maasels, een fraije jd tissch- Theemache, met zilver Randen, fraije Porselein, ryk g'lepen Glas, enz. enz.

En com leste at KEUKEN en MELKERY GREEF-SCHAP, met eene verscheidenheid ander artikelen te veel voor eenne advertentie. Het geheel zal volgers Catalogus verkocht worien.

Indien niet vooraf verkocht, sal het Vastgoed te 12 ure op den 1sten dag worden opgeveild, en liberaal STRYKGELD en HONUS gegeven worien, en onmildelyk daarna de PHETON IN TUGEN, bykans nieuw, met een uitmuntend PAARD, een KAR OP VEREN, voor enkele en dubbele tuig, en in verschiedene goede KOEIJEN en VAAREN.

DE WYN ZAL OP DEN 2DEN DAG VERKOCHT WORDEN EN IS VAN DE ALLER DESTE KWALI-

KAAPTAD, 4 Sept. 1854.
De heer J. G. STEYTLER, Gz., Afslager.

VERKOOPING VAN

Meubelen, enz.

D E Ondergeteekende haer Woonhuis in de Graafstraat uit de hand verkocht hebbende, zal aldaar publick doen versopen

OP DONDERDAG

DEN 7den SEPTEMBER 1854,

Ten 10 ure precies.

Eene verscheidenheid prachtige HUISMEUBELEN, bestaande in mahony en andere Rustbanken, Stoelen, Loo en Sofafels, Buffet, Kasten, Ledekant, Waschtafel, Tapeten, Aansettafels, 2 bronne Tafels, een achtdagen looppende Huisklok, een fraai assortement Glaswerk, Tafel-serviezen, Plettwerk, Toilet en andere Spiegels, Keukengereedschap, enz., en wat verder mogte worden aangeboden. Wed. C. VAN REENEN.

Kaapstad, 25 Aug. 1854.
De heer J. G. STEYTLER, Gz., Afslager.

KAAP DE GOEDE HOOP

Myn-Maatschappij.

Berigt aan Eigenaren.

H OUDERS van kwitantien van den Thesaurier, voor de eerste paal op hunne aandelen, worden verzocht dezelbe inteleveren by den Ondergeteekende, alvorens de aandeelbrieven door Directeuren worden uitgereikt.

EWAN CHRISTIAN, Thesaurier.

42 St. Georgestraat.

WEEGLEOPEN voor omtrent twee maanden, uit den tuin Uitvlugt, des Ondergeteekenden. Prinsen Loza, kort van postuur, omtrent 15 jaren oud; hy heeft een werk boven een synner oogen, en groote plante neus; heeft met zich mede genomen een buidel kleedissen; is gezien worden nabij Elsjeskraal, en houdt zich waarschynlyk op in de nabijheid van Stellenbosch.

Die hem in de Gevangenis bezorgt zal beloond, en die hem ophoudt, in regten vervolgd worden, door

J. N. DE VILLIERS.

Walestraat, Kaapstad, 26 Aug 1854.

Uitgegeven ze No. 92, Walastraat, Kaapstad elken Maandag en Donderdag Ochtend en met eerstkomende post naar de Buiten-Districten versonden.

Termen:—In de Stad per jaar Rds. 22 per kwartaal Rds. 5 4.—In de Buiten-districten voor de twee Nommerissen derselver gehele Rds. 22 per jaar; per kwartaal Rds. 7, doch waar al de stoffe van de Maandags Courant (in eenen taal) by wyze van Supplement tot de Donderdag Courant wordt begeerd, Rds. 22 per jaar of Rds. 5 4, per kwartaal.

* * Prys Rd. per enkele Nommer.

De Stad per jaar Rds. 22 per kwartaal Rds. 5 4.—In de Buiten-districten voor de twee Nommerissen derselver gehele Rds. 22 per jaar; per kwartaal Rds. 7, doch waar al de stoffe van de Maandags Courant (in eenen taal) by wyze van Supplement tot de Donderdag Courant wordt begeerd, Rds. 22 per jaar of Rds. 5 4, per kwartaal.

* * Prys Rd. per enkele Nommer.



Published every Monday morning in the street, Cape Town Town, and Thursday Mornings and evenings in the Country Districts by subscription.

Terms:—In the City, Rs. 22 per Annum, per Quarter; in the Country, for the two Quarters, Rs. 22 per Annum, per Quarter.

In the City, Rs. 22 per Annum, for the matter of Monthly Papers, by way of Supplement to the Daily Paper, or Rs. 22 per year, or Rs. 5 4 per quarter.

In the Country, Rs. 22 per Annum, for the matter of Monthly Papers, by way of Supplement to the Daily Paper, or Rs. 5 4 per quarter.

* * Prys Rd. per enkele Nommer.

* * Prys Rd. per enke

TUESDAY, Aug. 29.—The House met at 2 o'clock. Dr. Bicard's motion for the appointment of a government teacher at D'Urban, was withdrawn.

The petitions moved for by Mr. Duckitt, relative to the appointment of a minister and teacher at Darling, were laid upon the table.

Dr. Tancer's motion for an allowance of £2 a day over and above the amount fixed by the Constitution Ordinance, was withdrawn; as was also Mr. Solomon's motion for a certain sum to be placed on the estimates for the construction of a House of Parliament.

Mr. Meintjes' motion: that it is the opinion of the House that two posts a week from Cape Town the frontier, instead of three as now in practice, is quite sufficient for the present wants and requirements of the colony, was adopted.

The motion of Mr. Meintjes, that an address be presented to the Lt. Governor, conveying to his Honor the acknowledgement of the House of the able, independent and conciliatory policy pursued by him since his appointment to office in this colony, was adopted.

Mr. Duckitt withdrew his motion for the appointment of a minister and teacher at Darling.

Mr. Fairbairn's motion relative to the securing of the Masonic Hall, for the business of the House, until a House of Parliament shall have been built, was adopted.

Mr. Paterson's motion for a committee of inquiry into ecclesiastical grants at Port Elizabeth.—Mr. Jarvis' motion for the consideration of the reserved list.—Mr. Laws motion for leave to bring in a Burgher Bill,—and Mr. Pote's motion for a committee, to sit at Graham's Town, to report on the necessity of constructing certain bridges, were all withdrawn.

After some notices of motion, the House adjourned till Wednesday.

PETITIONS.

To the Hon'ble Speaker and Members of the House of Assembly.

HONORABLE GENTLEMEN.—

The petition of the undersigned inhabitants and land owners of the District of Cradock, having understood that the Master and Servants' Ordinance, although proposed to be taken into consideration at the present sitting of Parliament, was postponed to the next session, they respectfully solicit that it may please the hon. House to have it now brought forward, and that a Vagrant Law be also framed, the necessity for which is unquestionable.

The great liberty now allowed to the native tribes and other vagrants, of travelling wheresoever they wish throughout the colony without being obliged to produce a pass, is detrimental to the farmers generally. Petitioners therefore respectfully solicit that a Vagrant Law be moved for, and that a course be adopted to prevent vagrants and others from resorting as they now do to the country towns. The town of Cradock, where hundreds of idlers are from time to time collecting, is particularly referred to. It is also desirable that such vagrants be forced to carry a pass, and that they be prohibited to locate themselves at the different towns, unless they can satisfy the authorities that they have a means of subsistence. Under the present system, they can travel and squat where they please, and no law to prevent them. The consequence is, that the farmer is constantly robbed of cattle, without having it in his power to prevent thefts or to trace the robbers; and for the same reason, in many instances, deprived of labourers and herdsmen.

It is also the desire of your petitioners that no owner or rightful occupier of a farm be allowed to permit vagrants, whatsoever they may be, to congregate on his ground, other than at his homestead, and then only such as hire themselves, or so many as he may bona fide require in his service; and that the Field-Cornets be invested with limited magisterial power to look into it, and to settle and determine certain trifling matters that may from time to time be brought before them, either between master and servant, or otherwise.

Petitioners would also suggest the propriety of altogether preventing vagrants from squatting on Crown lands within the colony; and that such vagrants or natives who are unwilling to hire themselves either under contract or otherwise be forced to quit the colony and remove to such locations as the Government have already, or my hereafter appoint for their reception.

Petitioners also desire that the unappropriated Crown lands be in future granted to applicants on the conditions formerly adopted, and that the present Ordinance may be repealed.

With reference to the Vagrant Law, petitioners beg to state that several of them are willing and able to prove how injurious the absence of that law is and has been to the farmers. The country cannot possibly submit without a Vagrant Law, for how can robberies be prevented in its absence? How can the farmer thrive? No!—it must be put in force, and measures adopted to prevent wholesale robberies of cattle especially, which is almost a daily occurrence. If the inhabitants were to take the law into their own hands to suppress it, the consequences might be serious,—and who would have to bear the responsibility?

It appears further to your petitioners that justice has not been done in the distribution of farms in the new territory of Queen's Town, &c.; many who rendered great services to Government and suffered severely by Kafir wars, were refused ground, and in many instances favourites were privileged. Your petitioners request that this may be looked into.

Your petitioners are also of opinion that it is of importance that a committee be appointed in every district to ascertain the number of colored people, and idlers at the different towns, and their means of subsistence enquired into, and that those who are unemployed and with no means of subsistence, be forced to quit or hire themselves.

Your petitioners beg further to suggest the propriety of entirely abolishing the country pounds, one in every town being, in their opinion, sufficient.

Petitioners wish further, that no private individual be permitted to sell gunpowder, but that the Government alone shall supply that article as in former days.

And finally, your petitioners beg leave to remark that they were not informed of the day appointed for the election of members of the lower House, as was done with regard to the upper House; yet they are in so far satisfied with the choice made in the persons of Messrs. Giffillan and Collett, provided these honorable members actually interest themselves for the welfare and general good of the colony, and which petitioners fully expect from them.

Your petitioners respectively solicit the attention of the Speaker and members of the House of Assembly to their petition, and petitioners will ever pray.

Specimens Kop, Field-Cornet Vlek Poort,
16th August, 1854.

To the Hon. the House of Assembly, Cape Town.—The humble petition of ROBERTS BERGH, of George Town, respectfully sheweth.

That your petitioner has observed that more petitions have been presented to your Hon. House, numerously signed praying for the re-opening of the government forests, on the old depreciated licence system.

That your petitioner believes, and is prepared to adduce proofs that, should government, on the recommendation of your House, proceed to comply with their request, measures of a nature more stringent than any which may be in contemplation to introduce, with regard to squatting and vagrancy in this Colony, will be required.

That your petitioner is aware of the possibility of an active conservator having it in his power, in a great measure to check any abuse committed in the forests, when closed; but your petitioner would defy some 30 or 40 conservators, be they ever so active and vigilant, to prevent devastations in the said forests, should they be re-opened.

That your petitioner, on becoming possessed of forest lands, tried the licence system under a proper overseer, but owing to the ravages perpetrated therein, was obliged forthwith to discontinue issuing licences.

That when examining his forests, petitioner found that a great number of valuable saplings had been cut down for the sole purpose of making an approach to selected trees, the large branches of which latter, well adapted for fellies, yokes &c., had also been chopped off, and which branches and saplings were entirely wasted.

That petitioner, under the impression that by the government notice of the 29th May 1847, the forest lands were sold on the tacit condition that the forests should not be re-opened, involved himself in debt, by mortgaging his property to a considerable amount, in order to purchase forest lands, and that, should the licence system be re-established, your petitioner will be placed in competition with government, which will result in his ruin.

That the petitions and signatures for reopening the forests have not been made public, and your petitioner is under the impression that a great number of the subscribers to said

petitions for the re-opening of the forests are not registered voters, or others having no interest whatever in the same, and that many of the signatures will be found to have been affixed and obtained in ignorance and misapprehension.

Your petitioner therefore respectfully reiterates his prayer that your hon. House may be pleased to postpone the consideration of the application for the re-opening of the forests until the next session of Parliament, in order that your petitioner may be enabled to bring under the consideration of your hon. House the injustice and inexpediency of any measure for violating the tacit pledge of government under which they have invested capital in the purchase of crown forest land.

And your petitioner, &c. E. BERGH.
George Town, August 22, 1854.

TURKEY.—The Russian forces besieging Silistria would appear to have met with a severe defeat. From the mere accounts of the siege which have reached the journals, we are not able to frame anything like a connected narrative of the operations; but sufficient is reported to show that the Russians have made repeated attacks, and that the Turks have held them. On the 23rd of May, the besiegers made an attack upon two of the redoubts, Blaufl and Arab Tabia, forming part of the outworks of the fortress. The first assault was repulsed by the combined fire of the fortresses, and such of the other redoubts as command the Russian advance; but, without delay, the storming columns, each 10,000 strong, were again brought to the assault. This time the impetus and bravery of the enemy carried the followers into the very embrasures of the redoubt. For three hours the fight continued, both sides according to the usual statement of Mousa Pacha himself, emulating each other in bravery; but in the end the Turks proved victorious—the ditch was heaped with killed and wounded, and the Russians fled to disorder. The loss of the Turks is estimated at 100 killed and wounded; of the Russians, 1,500 killed, and triple that quantity wounded. Arms, arms, musical instruments, and equipments, were gathered as trophies by the Turks from the field. So great was the slaughter that a truce was agreed on to bury the dead. Again on the 24th, 25th, and 26th, the assault was renewed, but with a like result. By the 13th, it would appear, the garrison had been succoured by a division from Schmula; for on that day the Russians sprang three batteries, and the Turks, anticipating an attack, made a rifle in force, and assailing the Russians on three sides, inflicted on them a signal defeat. So severe was the action, and so much did the Russians expose themselves in driving their troops, that General Schilders was wounded in the leg, and General Gortzschaff suffered a contusion.

It is not quite clear from the subsequent accounts whether another action was fought on the 15th or not; but the despatch speaks of a sortie made on that day, which ended in a total rout of the Russians, and the raising of the siege. Turkish batteries were established on the North bank of the Danube; and the Russian battalions on the East and West of the fortress recrossed the Danube, destroying then bridges as they retreated. The siege works were destroyed, and even the island of the Danube was seized. It was found necessary to amputate the leg of General Schilfers; and he is now understood that Mousa Pacha was really killed, on the 2d June, by a shell, which struck him, it is said, while he was offering a prayer for victory. The *Journal of Constantine* deeply laments his death. *The Spectator*, June 24.

Despatches from Paris and Vienna, dated last night, give some interesting reports. It is stated that a *cavalerie de la Garde* arrived at Berlin on the 27th June, with despatches from Colonel Mansfeld, containing the Tsar's reply to the Austria's request; that Baron Meyendorff has given up his post in Vienna, but that diplomatic relations with Russia will not be broken off in consequence; and that Count Cossack will enter Little Wallachia with 30,000 men, on Monday next.—*Spectator*, July 1.

SILO-TRIA.—BERLIN, JULY 3.—It had struck every one with surprise at this place that no accounts had been received of the valiant and indefatigable garrison of Silistria, in combination with a strong detachment from Schmula, attempting to rush upon the rear-guard of the Russian army whilst recrossing the Danube near the fortress, or attacking that part of the 5th corps said to be retreating on the Dobruscha by the same road by which it advanced. We have now, however, several telegraphic despatches, which, if correct, tell all about this sudden at rest, and in a manner most honourable to the skill and courage of the Ottoman forces. One account states that the garrison of Silistria, well choosing its opportunity, fell upon the Russian rear-guard, and drove them to retreat, with the loss of more than 2,000 men, on the 22nd and 23rd. A second despatch confirms the former, by stating that Giritli Mohamed Pacha, the new governor of Silistria, reinforced by 10,000 men from Schmula, threw himself upon the Russian rear-guard, falling back behind Trajan's Wall, whilst on the extremity of "P. N. island," a third tower, similar to the two above mentioned. The *Telegraph* did not return the compliment for a quarter of an hour, when the *Times* gave us a general account of the English vessels kept under way, but directed their fire with great precision. At 11 p.m. a small horse-artillery of six guns, concealed to the left of the fort by the edge of a wood, and supported by riflemen, commenced a sharp fire on the *Telegraph*, which they rapidly answered. Many shells fell directly upon its gunners, but fresh men always rushed forward with great courage to man the guns, and the fort kept up a constant fire. One shell from the battery fell on the deck of the *Telegraph*, whereupon Mr. Lucas, regardless of danger, sprang forward, and hove it overboard before it burst. At 7 p.m. the masked battery was silenced and abandoned. Hereupon the three vessels came anchor in front of the fort, and continued their fire upon it and its gunners. The fire was answered at short intervals, but most of the shots fell astern. At 1 p.m. the magazines (store houses) in the middle of the fort, and behind the same, appeared to be in flames, whereupon the crews gave a hearty cheer. Half an hour later fire was seen to break out to the right of the other, and to spread rapidly. About this time a sloop from the *Valonius* was seen distinctly to drive through the roof of the fort and burst beneath, whereupon Capt. Hall hoisted the signal, "Bravely defend, Valonius!" to which the crews replied with a hearty cheer. At 10 minutes before 1 a.m., on the 24th, the English opened fire, hoisted anchor, and steamed back through the narrow channel. One man was wounded on board the *Telegraph*, and two on the *Odin*; but none were killed. All the vessels were attacked by cannon shot, and the *Telegraph* got out through her paddle box.—*Morning Chronicle*, July 5.

The Swedish journal contains the following details of Captain Hall's recent *qui vive* at Romanzki:

"On the 2d, st. the Hecla, Valonius and Odin, threaded the intricate bayern channel between the Aland island, which leads to Bomarsund. Ab 11/2 p.m. they sighted a large round tower, erected upon rocky ground, with two-thirds of its guns under casemates. A few minutes later, they discovered a th r tower upon still higher ground; somewhat further upon the same shore, a semicircular fort with 90 guns, two thirds casemated, and on the south side, with the extremity of 'P. N. island,' a third tower, similar to the two above mentioned. The *Telegraph* opened fire immediately on the fort which did not return the compliment for a quarter of an hour, when the *Times* gave us a general account during which the English vessels kept under way, but directed their fire with great precision. At 11 p.m. a small horse-artillery of six guns, concealed to the left of the fort by the edge of a wood, and supported by riflemen, commenced a sharp fire on the *Telegraph*, which they rapidly answered. Many shells fell directly upon its gunners, but fresh men always rushed forward with great courage to man the guns, and the fort kept up a constant fire. One shell from the battery fell on the deck of the *Telegraph*, whereupon Mr. Lucas, regardless of danger, sprang forward, and hove it overboard before it burst. At 7 p.m. the masked battery was silenced and abandoned. Hereupon the three vessels came anchor in front of the fort, and continued their fire upon it and its gunners. The fire was answered at short intervals, but most of the shots fell astern. At 1 p.m. the magazines (store houses) in the middle of the fort, and behind the same, appeared to be in flames, whereupon the crews gave a hearty cheer. Half an hour later fire was seen to break out to the right of the other, and to spread rapidly. About this time a sloop from the *Valonius* was seen distinctly to drive through the roof of the fort and burst beneath, whereupon Capt. Hall hoisted the signal, "Bravely defend, Valonius!" to which the crews replied with a hearty cheer. At 10 minutes before 1 a.m., on the 24th, the English opened fire, hoisted anchor, and steamed back through the narrow channel. One man was wounded on board the *Telegraph*, and two on the *Odin*; but none were killed. All the vessels were attacked by cannon shot, and the *Telegraph* got out through her paddle box."—*Morning Chronicle*, July 5.

The Swedish journal's contain the following details of Captain Hall's recent *qui vive* at Romanzki:

"On the 2d, st. the Hecla, Valonius and Odin, threaded the intricate bayern channel between the Aland island, which leads to Bomarsund. Ab 11/2 p.m. they sighted a large round tower, erected upon rocky ground, with two-thirds of its guns under casemates. A few minutes later, they discovered a th r tower upon still higher ground; somewhat further upon the same shore, a semicircular fort with 90 guns, two thirds casemated, and on the south side, with the extremity of 'P. N. island,' a third tower, similar to the two above mentioned. The *Telegraph* opened fire immediately on the fort which did not return the compliment for a quarter of an hour, when the *Times* gave us a general account during which the English vessels kept under way, but directed their fire with great precision. At 11 p.m. a small horse-artillery of six guns, concealed to the left of the fort by the edge of a wood, and supported by riflemen, commenced a sharp fire on the *Telegraph*, which they rapidly answered. Many shells fell directly upon its gunners, but fresh men always rushed forward with great courage to man the guns, and the fort kept up a constant fire. One shell from the battery fell on the deck of the *Telegraph*, whereupon Mr. Lucas, regardless of danger, sprang forward, and hove it overboard before it burst. At 7 p.m. the masked battery was silenced and abandoned. Hereupon the three vessels came anchor in front of the fort, and continued their fire upon it and its gunners. The fire was answered at short intervals, but most of the shots fell astern. At 1 p.m. the magazines (store houses) in the middle of the fort, and behind the same, appeared to be in flames, whereupon the crews gave a hearty cheer. Half an hour later fire was seen to break out to the right of the other, and to spread rapidly. About this time a sloop from the *Valonius* was seen distinctly to drive through the roof of the fort and burst beneath, whereupon Capt. Hall hoisted the signal, "Bravely defend, Valonius!" to which the crews replied with a hearty cheer. At 10 minutes before 1 a.m., on the 24th, the English opened fire, hoisted anchor, and steamed back through the narrow channel. One man was wounded on board the *Telegraph*, and two on the *Odin*; but none were killed. All the vessels were attacked by cannon shot, and the *Telegraph* got out through her paddle box."—*Morning Chronicle*, July 5.

Russia.—When the Emperor and the Grand Duke Constantine recently visited Cronstadt, and the forts of Constantine, Alexander, Peter, and Cronstadt, went through the form of firing in defence of the place, the Emperor and his son are said to have been greatly dissatisfied; and the General and Colonel in charge of the artillery and the Colonels of the engineers were hurried off next day to the Caucasus, to serve at the bottom of their several ranks. The Emperor also looked into the plan of an American for obstructing the passage into the port; consisting of a wooden framework filled with stones and armed with sharp stakes but the difficulties of getting the machine into the water are said to be too great to render it available.

An order of the Minister of Police, dated the 25th May, prescribes what the inhabitants of St. Petersburg are to do in the event of a siege, or rather a blockade of that city. If Cronstadt should fall into the power of the allied fleets, women, children, and old men, are immediately to leave the capital. The troops are to be removed from the houses, the streets to be unpaved, the bells of the holy churches and the images of the saints to be removed to Moscow. Notwithstanding all these precautions, the order expresses the assurance that the enemy's fleet will perish on the rocks and under the canon of Cronstadt.—*Spectator*, June 10.

OFFICERS OF THE TIGER.—With respect to the loss of the *Tiger*, accounts from Constantinople have reached the journals; and a letter from the surgeon, dated "Odessa, May 15." They do not add to our knowledge of the details; but one paragraph, in the surgeon's letter is interesting.

"We are now lodged in the lazaretto, in comfortable rooms, and nothing can exceed the kindness and attention we receive from every one. We are well lodged, well fed, and every want attended to;—indeed, we fare much better in point of eating than you can in the squadron after a month's cruise. I am writing this in a great hurry, as I

see the *Purser* and *Vesuvius* in the bay, with a flag of truce, and I hope to be able to send it. Lewis and myself are both in attendance on the Captain, and are allowed to see our own men every day; and there is very little sickness among them. They are all cheerful and well-conditioned, and allowed all possible indulgence. Yesterday evening English vessels and crews were liberated by order from St. Petersburg. We want nothing; and the lady of General Oster-Sacken has insisted on supplying any little comforts or luxuries, as jellies for the Captain, and our own house. Personal visits have been made every day by the Governor and other officials who are all kindness."

Spectator, June 10.

THE WAR WITH RUSSIA.—Last evening a public meeting of the inhabitants of St. Petersburg was held at the Vestry-hall, Camden-town, "on the war with Russia, particularly in reference to the Russo-Dutch Loan, the Austrian occupation of the principalities, and England's conduct in Finland." Mr. Cawson was called to the chair. Letters were received from Lord Dudley Stuart and Sir Benjamin Hall, stating their inability to attend. Mr. Urquhart said he desired to lay before the people of this country the real position they were in in these particular times. It had been his lot to be acquainted with diplomacy from early life, and from what he had seen twenty years ago, predicted that matters were so working that this country would be involved in the present war. He had endeavoured to impress his convictions from time to time upon the Government of this country, but without effect; but he at the same time must declare that the apathy of the people was almost as bad as that of the Government. He agreed in the words of a Russian ambassador in that day's paper, who had declared that the Western Powers had rushed heedlessly upon this war without considering its consequences and results. It was indeed a mysterious war. It was performed at an expense of 10 millions of money to the English people. Let them depend upon it that they would have five years more of the play, with an increase every year of demand upon them. The English people had commenced this war in utter ignorance of the facts, and a discussion had taken place on the previous night upon the subject, and a motion brought forward by Mr. Phillimore, which he viewed as the most insidious and malignant that could be proposed for the best interests of this country. Where were the boats about sending out our fleets and our armies to put down and destroy the formidable fortresses of Russia in the Black Sea and the Baltic? Could they call the buffoonery of Odessa doing anything [hear, hear]? After

the speech of Mr. Mitchell and Sir William Molesworth, he said it was quite true that England, through her perfidious Government, had abandoned her own rights for the interests of Russia. The Russo-Dutch loan was a perfect romance. It was originally intended as a compensation for the allies, but Russia takes it, and poor Holland, being unable to pay it, England pays it. It was nothing better than the payment of black mail to Russia. Things had gone on until we were at war with Russia, and war was generally understood to abrogate all treaties. But yet they

had found Lord John Russell did not hesitate to declare in the House of Commons that the Russo-Dutch loan must be continued to be paid, and that, however bad Russia may have behaved, England must keep her treaties [shame]. And this traitorous speech would they believe it, was received with a cheer by the British House of Commons. The act of paying that money was an impeachable offence, and nothing could cure it but such impeachment. England gave Finland to Russia, and took it from Sweden. England alone did this, and it was one of the most infamous transactions that ever blotted

Iets over dit punt te zeggen, maar na hetgeen het edel lid tegen my ontvalt is, ben ik verplicht te ontkennen, dat er enigen twyfel kan bestaan omtrent de macht van het Parlement, om, met mede-werking van de Kroon, met het salaris van den Gouverneur, of selfs met de geheele civile lyst te handelen; ook sal ik niet erkennen, dat het salaris van den Gouverneur niet het eerste is waarmede men moet beginnen, en dat 't niet de gepaste tyd is dit te doen, daas een nieuwe Gouverneur aan benoemd te worden, die de voorwaarden hem aangeboden of aannemen of weigeren kan: maar ik ben het eens met hetzelfde edel lid, dat gy seer onzigtig moet zyn hoe gy met die civile lyst te werk gaat, waaraan gy verbonde hebt, en alvorens my edele vriend my overtuigt, dat het salaris van den Gouverneur te hoog is, in evenredigheid tot zyne onvermydelijke uitgaven, zyne plijten en zyne verantwoordelijkhed, zal ik hem verzoeken stil te staan.

De heer Barry sou by de volgende zitting de benoeming voorstellen van een committee om onderzoek te doen naar het postwene.

Sir A. Stockenstrom trok syn voorstel tot het staken van de verkoopingen van Kroonlanderyen terug.

In antwoord op de vraag van Sir A. Stockenstrom zeide de Procureur General, dat geene stappen genomen zouden worden om te beschikken over de landeryen gevorderd door de kerk van Glen Lynden, voor dat de documenten aan het Huis waren voorgelegd en onderzoek in de zaak gedaan was, tevens de bereidwilligheid van het Gouvernement betrouwbaar te stellen.

Het voorstel van den heer Wicht om verlof tot het voorzaggen van een ontwerp ter uitbreiding van de jurisdictie van magistraten, werd uitgesteld.

Het voorstel van den heer Ebden omtrent de benoeming, enz., van subtenuren in het douane departement, werd toegestaan.

De Bill ter invoering van teregtstelling door gesworenen in civile zaken, werd voor de tweede maal gelezen.

De Buitenlandsche Herdruk en Getuigen Bills (beiden door de Volksvergadering overgezonden) voor de eerste reade gelazen, synde werd de tweede lezing bepaald op aanstaande Maandag.

Boodschappen werden van den Luitenant Gouverneur overgebracht door den Gouvernements Secretaris in antwoord op het adres des Raads, betreffende de ambtenaren door denselven vereischt, den Raad bekend makende dat de tegenoverstaande klerk zou voortgaan zyn dienst ten volle als hy bona fide in syne dienst moge vereischen; en dat de Veldkornets beperkte magt verleend werde, ommedewegen toestellen, en zekere kleine zaken te vereffenen en te beslepen, als het Gouvernement reds heeft aangewezen.

Het voorstel van den heer Godlonton gaf opheldering, dat hy nooit het regt van den Raad in twyfel had getrokken, maar, had intgedeel, de clause van de Order in Rade, dat regt verleende, gelezen. Hy doelde op de gepastheid, en niet op het regt, om het vrangatuur op dit oogenblik te beamen.

De heer Wicht zeide.—Heer President, ik ben in het geheel niet onthuts door de moeilijkheden van het onderwerp, welke het lid aan myn nadrukkelijk schryne te verbazen, alsoelwoch hy zo nadrukkelijk een plechtig verszocht om stil te staan alvorens wy verder voortgaan,

Want hoewel ik denk ik echter, dat het een onderwerp is, welk wyl in overweging mogen nemen, even als elk ander, hetwelk voor ons mogt komen. De edele voorstel heeft reeds onse aandacht gevestigd op de omstandigheid van het benoemen van een nieuwe Gouverneur, welke weldra zal plaats vinden, en dat het oogbeelk dus gunstig is; ook denk ik niet dat wy ons moeten laten afschrikken, om met het hoofd van den bestuur te beginnen, en de wyze van handelen van wylen den heer Montagu omkeeren; want hoewel ik van de dooden geen kwaad wil spreken, neen ik echter, my op het stelsel door hem ingevoerd beroupe, dat hy van het verkeerde einde is begonnen met veranderingen voor te stellen; de eene of andere postmeesteres, bode of klerk, wie salarissen werden bevoegd en bekendbald tot dat zy naauwlyks een bestaan hadden, terwyl de hoger gesalariseerde onaangeroerd werden gelaten. Ik hoop echter, dat men my niet verkeerd zal verstaan. Ik ben geen voorstander, om alle salarissen van verdienstelyke publieke ambtenaren brooddrunken te veranderen, maar, de civile lyst doorlopend, denk ik, dat er vele zyn, die niet verkeerd benoemd kunnen worden. En dit des te meer, daar, waar op verbeteringen voorgesteld worden, men ons dadelijk te gemoet komt met de aanmerking, de inkomsten gedogen zulks niet: en het zoude onaenlyk zyn om meerdere belastingen of lasten op te leggen, daar de sterkte bewijsing van het publiek gevol van hierontern spuidig uit den droom zoude helpen, door onse telsels te doen krommen onder petitien en remonstranten, byaldiend zoodanige meerdere belastingen bevoegd werden. Wy weten oel dat in Engeland, by de troonsbeklimming van een nieuwe Vorst, de civile lyst geneelijc overwogen en herziend wordt, dat, in dit opzigt er ook enige overeenkomst en voorbeeld daarvan bestaat. Ik ben ook voorneemt in een volgende vergadering een vraag te doen, omtrent de vermindering der salarissen van hoofden van departementen, die in private bezigheden gewikkeld zyn. Het grootste deel onzer inkomsten schijnt verzuwd te worden door salarissen, en de publieke landeryen zyn zoo ruinschots aan begunstige ligchamen geschouken, geworden, dat uin den hoede of den inkomaten verkort zyn geworden. Het edel lid aan myn regter hand heeft ook een denkbeeld geopend, hoewel niet uitgedrukt in de woorden waarvan ik gebruik maak, naar byna grenzende aan gevestie de regten der ambtenaren in die salarissen; want het edel lid merkte aan, indien my geheugen my niet bedriegt, dat waner nu niet had ingestemd in ene civile lyst, dat de Constitutie niet verleend zoude zijn geworden. Ik erken dat dit een keertsel was, door tory of pseudo liberales gouvernements gekoesterd; zy wilde hunne patro agie niet laten beperken, noch iemand zich met hunne guitelingen den bemoeien; maar zoodra een liberaal gouvernemt volgde, werden de civile lyst ter beschikking van het volk gelaten, even als enige andere zaak, en in dit opzigt werden hunne wenschen vooruitgelezen, en waner eer de Kolonisten hadden blyen aardingen op verantwoordelijc Gouvernement, inden echten zin van het word, ik houde my verzekerd, dat den heer ook soude toegekend zyn geworden. Maar ten opzigt van de vermeende gevestigde regten, denk ik, dat geschil reeds is beslist geworden door het Parlement van Canada, want, indien ik my wel herinner, heeft men de salarissen tot een groot bedrag vermindert, en na aankondiging tegenaanstand aan den kant der Ministers in Engeland, werd het punt eindelyk ingewilligd, en ik denk, dat de publieke ambtenaren verder werden verwittigd, dat, daar zy fortuin in die volkplanting hadden gezocht, en de kolonisten hen niet langer die hooge salarissen konden betalen, zy zich moeten treuven houden met het bedragen, hetwelk de ingezetenen geven houden, zoodat, zy volklyk vrijheid hadden om elders te gaan, waar zy hun lot konden verbeteren. Wat nu de vrees aangaat dat men geen goede (Gouverneur) of publieke beambte zou kunnen krygen, zoodik denk ik dat verbaasde salarissen niet veel te pas komen, waner wy oordeelen moeten volgens de ondervinding, welke wy gehad hebben, want onze vorige Gouverneur hebben dubbel gehad van hetgeen te leiden, en dit zoudt byna tot de gevolgtrekking leiden, dat wy betere Gouverneurs krygen sacerd zyn vermindert zyn.

De heer Ebden zeide, dat hy het onderzoek geheel ongepast beschouwde. Hy beschouwde het salaris van den Gouverneur ter verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Daar, de volgende zittingen van het Parlement jaeryk in Maart en April te d'sten platen hebben; werd gelyk geoordeeld.

Het voorstel van den heer Jarvis om £ 6000 ter beschikking van het uitvoerend Bewind te stellen, ter hervatting van staam communicatie, werd verworpen.

DINGSDAY, 29 AUGUSTUS.—Het Huis vergaderde ten 2 ure.

Het voorstel van Dr. Bicard, ter aanstelling van een Gouvernements onderwyser te D'Urban, werd terzij ge trokken.

De petities door den heer Duckitt gevraagd, betrekelyk de aanstelling van eenen leeraar en onderwyser te Darling.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson om de verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwoordelijc parlementair bestuur, wé d' ingetrokken.

Het voorstel van Dr. Tancerd, voor een toelaag van £ 2 per dag boven en behalve het bedragen door de Constitutie Ordonnantie bepaald, werd terzij ge trokken; zoodat het voorstel van den heer Solomon, voor een zekere som door den Raad, werd op voorstel van den hee. Pote besloten eenen conferentie te verzoeken met den Raad, en werden de heeren Fairbairn, Water-neyer en Brand be noemd tot het houden dier conferentie.

Het voorstel tot de tweede lezing van de Douane Bill werd ingetrokken, daar het Huis sich niet wille inlatten met de herziening van het taief op dit gevoerde tydstip der zitting.

Het voorstel van den heer Paterson ter bekoming van verantwo

W. G. RAWBONE,

Werend Geweermaker en Handelaar
ta Buskruid, No. 7 Burgstraat,
hoek van de Houtstraat, Kaapstad.

HEFT de eer het publiek te berichten, dat hy juist ontvangen heeft van zyn Londenschen Fabrikant, een heel assortiment VUURWAPENEN, te weten:

Dubbels en enkele Rifles, bestaande, met al de nieuwste verbeteringen; dubbels en enkele Jagtwapens;

Revolveren en andere Pistolen; Eley's dubbele Waterproeven en andere soorten Percussie Kapjes, patente draad Patronen, enz.

Geweer Plukkel in verscheidenheid, Kruisbussen, Kapjes

Zetters en Jagtgeredeschap, te veel om te uitleiden.

W. G. R. kan de tegenwoordige gelegenheid niet laten voorbygaan, zonder zyne talyke Klanten te bedanken voor hunne zeer librale ondersteuning, en hoopt door syn byzonder voortreffelyk werk, vereerdigd met oplettendeheid, by voortduren hunne ondersteuning te erlangen.

W. G. R. vestigt byzondere aandacht op zyne Conische Kogelvormen, door hemzelven gemaakte, welke hy, na veel oefening en arbeid, zoodanig verbeterd heeft, dat hy nu waarborgen kan dat zyne Minie en andere Conische Kogels meer dan een myl halen. Heeren, Boeren en Handelaars, zullen dit Etablissement hunne aandacht waardig vinden.

Dr. Romershausen's Oog Essens.

Paarl, den 27 Aug. 1854.
Aan Dr. JUARZ & Co., Kaapstad.

Ik dacht myn ander oog ook geheel en al te zullen verliezen, want ik had er gedurig sijn aan en was niet in staat een half uur lang, bij het kaarslicht te lezen, zonder dat het wate uitleit; bij eenene oog reeds door zinkings blind geworden, en een uitpuilende paal er op: dan seden het gebruik van "Dr. Romershausen's Oog-Essens," tien maanden lang en dat wel, niet zoals het behoerde, is de uitstekende paal, op het blinde oog, geheel vlaak geworden, en met het ander, kan ik urenacht-reen, zonder ouergemak lezen. Daar dit my zo veel goed deed, heb ik aan vele lyders daarvan mededegeleide, die allen zonder uitzondering betrouwbaar hebbent, nimmer te voelen voor hunne oogen, iets gebruik te hebben, dat van zoi hie zame gevolgen is geweest.

Overtuigd synde dat dit, voor lyders aan oogkwalen, weldig zal zyn; vind ik my gedronken UEd. dit ter kennisse te brengen, ten einde UEd. des verkiezende, van bovenstaande, gebruik kant maaken.

(Gct.) A. P. HIEBNER.

Het Erfarven van J. A. Smellekamp,
in de Zuid-Afrikaansche Republiek
Over de Vaalrivier."

VAL verkybar zyn op MO GEN. (VRYDAG,) den 13t. Sep euber, by den Boekhandelaar N. H. MARIS, No. 133 Langestraat, 't Huis van de Kortemarktstraat.

Prys, 6 Pence.

PAARLSCHE MYN MAATSCAPPY.

EENE hyeekonst van intekenaren op het Prospectus van hovegeenmaelde maat-chappys al gehouwen worlen op WOENSDAG den 6de September ten 11 ure, ten kantore van de Paarlsche Municipaliteit, ten einde over enige punten gezegde maatschappij betreffende te handelen en de Directoreu te kiezen ouw gemelde maatschappij te bestieren.

Paarl, 26 Aug. 1854.
J. S. SMUTS.

Bekendmaking.

IN den nacht van den 27sten dezer is by den Ondergetekende uit syn staal gestolen, een rood bruine klap-pand, met steile ooren en de linker achterpot evengeleit mit Zadel en Touw. Die dorf wordt verondersteld d'oor de Banskuil te zyn gevult; een ieder dus d'or vredelik, k'veracht diar zooding l'ard mogte aankomen, d'oor den Ondegetekende daarvan kennis te gev'n.

J. G. DE WLT.

Worcester, 28ste Augustus 1854.

KENNISGEVING.

DE Verkoop van Ossen en Koecien, geadverteerd aan "Rouckouk," zal geen plaats hebben.

Butea van den Baljuw.

Kaapstad, den 30 Augustus 1854.

IN Executie van het Gewyde van het Hooge Geregtshof in den onderstaue taksen, zullen de volgende Verkooppen worden gehouwen:

KAAPSTAD.

SOPHIA WILH. CAROL. BECK v. JOHS. ANDRIES SPOLANDER.

Op Dordderdag den 31 dezer, ten 10 ure a.m., aan des gedaanste Winkel op het Groenplein, Kaapstad, van een malhotuyn Scortaire, Kleedkast, en a-dere-Nieulichen, een Barometer, 3 Thermometers, 3 acht dagen Pendules, 1 do. Kantoorklok, 2 Pendules, 4 Amerikaansche en Lutische klokken, 2 Horologes, Horologie en Klokspelen, en andere Materialen, 1 Draaibank, Schreven, Aanbieden, en Buiaasbalg, Horologiemakers Gereedschap, Werktafels en Buiaas, Systeuen, 2 glazen Kas-tuu, Taa-kunnen, Rakken, Mahony Kast, yeren kist, en vergroot Glasen, Lampen, en verschillende plated ea.

AFDEELING ALBANIE.

PHILIP W. LUCAS vs WM. S. STREAK en een ander. Op Maandag den 11 September 1854, op de Vendu-Markt van den heer C. Pox, Grahaamstad, van zeven Laaste.

D. J. CLOETE, Baljuw.

Op den 2 Juny jl. overleed ter zyner residentie in den Haag, in ruim 80 jarigen ouderdom, Joohk r. A. KERK, Luitenant General, buiten gewoon Adjutant van den Koning der Nederlanden en Chef van Z. M. Militair Huis.

Kaapstad, 23 Augustus 1854.

MET een smartelyk gevoel van droefheid doch stille onderwerp, aan den wil des Heeren, heb ik annostaanen en vrienden meeteleden, dat myn geliefd en enigste dochter GEATAUDA ALLETTA, na en ziekbed van slechts drie dagen, in den ouderdom van 4 jaren en 6 dagen, op liezen is overleden.

ST.PHS. ISAAC DE VILLIERS.

Paarl, 24 Aug. 1854.

HET heeft den Almagniet beschikker onzer lotgevallen behaagd, ons teedergerold oudste zoonje, aan de gevuld te wargzieke, op heiden, in den ouderdom van 1 Jaar, 7 maanden en 23 dagen, tot zich te nemen.—Geveide wy hiermede van dit voor ons zco smartelyk verlies kennis van Nabestaanden en Vrienden.

HERMS. MALAN,

J. J. MALAN, geb. De Kock.

Moddergat, 29 Aug. 1854.

VERLEDEN te D'Urban, op den 18 dezer, oud 27 jaren en 2 maanden, ANGELIQUE MARIA VAN DER Sp. Echtgenoot van den heer SKERVAAS VAN NIEKERK, wervan aan Nabestaanden en Vrienden wordt kennis gegeven.

30 Aug. 1854.

VERLEDEN aan de Paarl, op den 16 dezer, onze geheue Zoon HENDRIK PETRUS, oud 12 jaren en 3 maanden.

H. P. WESSELS.

A. WESSELS, geb. ACKERMANN.

30 Aug. 1854.

31 Eerste Kwartier..... 14. 21m. 't Morgens.

DE ZUID-AFRIKAAN.

Kaapstad den 31 Augustus 1854.

te onverwerpen: waardoor de vrye Burghers van den Staat ten allen tyde gereed moeten zyn om als gewapende huurlingen by elken vyandigen inval op de Oosteleyke Grenzen te velen te trekken; doch aan welke wet sy zich zinamer kunnen onderwerpen.

1. Dat zyl een wet sturydig sou zyn met zene grondse staatkunde; waarby zyl als ingevroeden van een Westelyk Grensdistrict deas grenzen niet ontloopt en hunne vrouwen en kinderen onbeschreven kunnen laten tegen de aangrenzende volkstammer, welker gezindheid in de laaste tyden seer ongunstig en zelfs vyandig is geworden, als zyne verarmen en van dererwe vreesbaar (het enigst middel van bestaan) beroofd door den onbeschouwdke suukel en werkerke in kruid en vuurwapen door gewetenloos gesloten te dienen.

2. Dat was te verwachten. De officiele ledem van den voormaligen Wetgevenden Raad, niet gewoon

memories daaraan hingellet en daartoe aangedrongen, gemittekrachtige maatregelen genomen om dit te beletten.

3. Dat het voor den onmiddelyk sou zyn dat zyl een instellingen deser wet te volloeden door het volstaan gebrek aan handenbare en veewachten en den ongelukkigen toestand huure meer en meer veranderde plattes, waardoor hunne vrouwen en kinderen in eenen staat van aanhouende onbestaansheid verkeeren, synde aldus wachters van klein en groot vee en paarden den gancken dag van huis wegviel te zyn of den langsten huis—of tuin—arb'd te vertragen.

4. Dat hunne tegenwoordigheid op hunne plattes nochtans vereisch wordt om hun eigenhand te beschermen den gekleuren lediggaengen en zwerver, welke stadig toevlucht en berchering vindt op de sending-staties en daardoor als 't ware ganguemoedig wordt om luiheid en dieftal met 't meeste verdorvenheid en klimmende stoutmoedigheid te volharden.

5. Dat hunne tegenwoordigheid dae te meer vereisch wordt om huue vrouwen, kinderen en nog getrouw gebekte huusgenooten niet blootgesteld te sien an belediging hoen en aanranding van het uitschot de geleerde bevolkin.

6. Dat nogtans wordt dit ligghaam van menschen, zood vermaard wegens huue kinderen en zedelike waardigheid, en brutaaliteit in allerlei rigtingen huuse velden en tuinen doorkruisen, zonder dat er behoorlyk weiten bestaan om hen in huun evenwel te stuiten.

7. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

8. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

9. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

10. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

11. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

12. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

13. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

14. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

15. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

16. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen. In den Weigen-Raad is het ledens te gevoerd dat zyl de zaak in geschil bevoordeerde, terwijl zyl slech's redenen aanvoerd om h'rhalelyk harig te vragen, dat niet te voorachyn kwam. In het and're Huis, is het den r'tigenwoordigers des volks verteld dat zyl geen regt hadden tot oude rekenhooch, en dat zyls vertrouwde kantoorhouding van huun opeindigde.

17. Dat zyl in den jaare 1846—47 zich bereid hebbent den hoofd van GRINS-DIEPARTEMENT, op Schedule D der Bstdings-Ordonnantie, in byzonderheden wordend aangevoerd, dat zyl een wet te gevoerd had dat zyl een twintigste deel van de Twyfelingen, nog over 2e'r ontwerp van Twyfelingen is als oit. Maar zyls in den nete redenen, g'sproken zoo als mannen, ongewen op een tegenspraak, maar te dijkwy doen

NEW GOODS, Ex "Cape of Good Hope."

Wm. Greig, & Co.

HAVE received per the above Vessel, their first Inventory of SPRING and SUMMER GOODS, consisting of—

Ladies' Silk and Satin Bonnets
Ladies' Dress Caps, and Head Dresses
Hair Nets and Coronets, Ribbon Bracelets
Hair Plaits, Ladies' and Children's Blue Shades
Blue Gauze Blouse, Blue and Black Blouse Falls
Laces of all descriptions, Ladies' Sleeves
White and Coloured Quilting, Bed Tick
Check Muslins, Creole Linen
Spotted and Printed Muslin Dresses
Lawn and Cambric Handkerchiefs
Muslin Collars, Habit Shirts and Chemisettes
Gentlemen's Silk and Satin Cravats and Opera Ties
Silk, Satin, and Gauze Cap and Bonnet Ribbons
Artificial Flowers, Glace Silk Mantillas
Black Lace, Grenadine and Sylphide Shawls
Barge, de Laine, Llama, Silk, Balsarina, and other
Dresses and Robes, Hosiery
Silk and Satin Parasols, Infant's Robes and Caps
India Rubber and Cotton Braces
Ladies' Coloured and White Kid Gloves
Black and Drab Felt Hats, &c. &c.

Also on Hand,
Sperm Candles, Stone Blue, Boiled Oil
Wagon Canvas, Duck, Rug Counterpanes, Hams
Bacon, &c.
Burg-street, 22nd August, 1854.

L. H. Twentyman, & Co.
RE landing from the Steamer *Cape of Good Hope*,
A HORIZONTAL and LEVER HUNTING WATCHES,
PLATEDWARE, &c., &c.
24, Heerengracht.

L. H. Twentyman & Co.,
RE landing from the Steamer *Cape of Good Hope*,
a large and varied assortment of FINE and FANCY
GOODS, amongst which are
Printed Orleas and Balsarina Dresses
Muslim Dresses and Robes
Infant's Robes and Frocks
Chemisettes and Habit Shirts
Black and Coloured Mantles
Lawn and Cambric Handkerchiefs
Men's Black and Coloured Kid Gloves
Women's do. do. and Silk do.
Do. Hair Nets
Black and Coloured Gro
Do. Barges
A large assortment of Ribbons
Do. do. Trimmings
Fancy Back and Dress Combs
Also,

An assortment of Fancy Articles, in Bracelets, Brooches
Vest Buttons, Shawl Pins, Shirt Studs, Watch Keys, Pins
in Fancy Boxes, Crochet Books and Needles.
34, Heerengracht.

Van der Byl & Co.
RE now landing from the "MARIA,"
SWEETMILK CHEESE
PEAR BARLEY, STARCH
BELMONT and SPERM CANDLES
BLUE, SUGAR CANDY
LEAD, GUNPOWDER
PERCUSSION CAPS, RIFLES
CRUSHED SUGAR
RED and GREEN CASE GIN
EAU DE COLOGNE, LAVENDER
WOOL and GRAIN BAGS, HESSIANS
CANVAS, DUCK
COTTON RUGS, COUNTERPANES
WHITE and BROWN BAFTAS
WHITE and BROWN PUNJUMS
BED TICK, NANKEENS
SWANSOON, CHAMBRAYS
GINGHAMS, PLAIDS
POLKA JACKETS, MANTILLAS
BLACK DUCAPE SHAWLS
FANCY and BLACK PRINTS
FANCY CAMBRIC PRINT DRESSES
MOLESKINS, CORDUROY
PRINTED VELVETEENS
SILKES, ROLL LININGS
JACQUETS, CAMBRIC
TAPES, PINS, NEEDLES
SHOE HEMP, THREAD
REEL COTTONS, SEWING SILK
BLACK and COLOURED GROS DE NAPLES
SHIRTINGS, SHEETINGS
LADIES' SHOES and BOOTS
MEN'S BLUCHER BOOTS
CHILDREN'S SHOES
FOOLSCAP PAPER
SOFT FELT HATS
CARPETS, OIL CLOTH
HOLLAND, TAILORS' PADDINGS
ORLEANS, ALPACAS
FANCY and BLACK DOESKINS
CLOTHS, BEAVER
A general assortment of HOSIERY, GLOVES, &c.

Fresh Cocoa Nut Oil.
FOR SALE, in Casks.
JAMES SEARIGHT & Co.

Dr. C. F. Juritz & Co.

HVE received per Alfred, from the Continent, a fresh

supply of Drugs, Chemicals and Pharmaceutical

Essential Oils, Vegetable Extracts, &c., &c., &c. also, Dr. Romershausen's renowned Eye Essence, which has proved itself a very effectual remedy against many Eye diseases, and in preserving, improving and strengthening the sight.

For Children, SUGARED WORM CAKES, containing half and one grain each of Santonine, very easy to take, White and Coloured German PEPPERMINT LOZENGES, Fresh German CHAMOMILE and ELDERFLOWERS, and MELILOTH for Snuffsmokers; TONCOBEANS, CAMPHOR, COPIVA, and PERUVIAN BALSAM, BENZOES &c.

A small quantity of Pure STRYCHNIA for destroying Tigers, Wolves, and Jackalls

Further supplies expected per John Bunyan, from London.

Mamre, Missionary Station, at Groenkloof.

NOTICE is hereby given, that the Board of the Moravian

Missions in South Africa has resolved to give to their

Station at Groenkloof, the name of Mamre

DR. C. F. JURITZ: Agent to the Moravian

Mission in South Africa.

Cape Town, 23rd Aug. 1854.

ENDERS will be received at the Office of the Undersigned, before the 11th of SEPTEMBER NEXT, for keeping two Omnibuses in good going order, during the term of 12 months.

2. For keeping in good repair the Harness for 20 Horses, during the term of 12 months.

3. For keeping from 18 to 22 Horses constantly Shod, during the term of 12 months. Shoes to be made of Swedish Iron.

Two Sureties are required with each Tender. Further particulars may be ascertained at the Undersigned.

P. BOSMAN, Secretary.

Office of the Stellenbosch Omnibus Company,

August 15th, 1854.

TO WINE FARMERS.

The Undersigned are purchasers of PONTAC WINE.

A. CHIAPPINI & Co.

Cape Town, 1st August, 1854.

W. H. MARTIN, II, Heerengracht,

IS the CHEAPEST STORE in Cape Town, for SADDLERY and HARNESS, of every description. Ladies' and Gentlemen's Riding Whips, beautifully Mounted in Gold and Silver, Fancy Walking Sticks and Canes, also beautifully Mounted; Saddle Bags and Portmanteaus, Umbrellas and Parasols. N.B. The following description of goods taken in exchange vis:—Karosses, Lions, Tiger and other Skins, Rhinoceros and other Horns, Samboks, Ostrich Egg Shells and Feathers.

W. G. RAWBONE,
Practical Gunmaker and Licensed Dealer in Gunpowder, No. 7, Burg-street, Corner of Hout-street, Cape Town.

B EGs to inform the Public that he has just received from his London Manufacturer, a superior assortment of FIRE ARMS, viz.—

Double and Single Flies, highly finished, with all the recent improvements; Double and Single Fowling Piece, Revolving and other Pistols, Etc., Etc. waterproof and other varieties of Percussion Caps, Patent Wire Cartridges, &c.

GUN Wadding, in variety, Powder Flasks, Cap Primers and Spooners Implements, too numerous to mention.

W. G. R. cannot let the present opportunity pass without thanking his numerous customers for their very liberal support, and hopes by his superior style of work, together with punctuality, for a continued share of their patronage.

W. G. R. would call special attention to his superior Conical Balot Moulds of his own make, which, after much study, labour and practice, he has so improved that he can now warrant his Mile and other Conical Balots to range more than a mile. Gentlemen, Farmers and Traders will find this Establishment worthy of their notice.

Stellenbosch Bank.

Cashier, Bookkeeper and Messenger Wanted.

APPLICATIONS (prepaid) for the above situations will be received by the Chairman, until the 1st day of September next, from whom the required information may be obtained.

R. J. CROZIER, Chairman.

Stellenbosch, 2nd Aug. 1854.

Stellenbosch Bank.

Notice to Shareholders.

PURSUANT to the 6th Section of the Deed of Settlement of this Company, the second Instalment of £1 per Share is due and will be received by the Cashier on the 15th day of September next.

Shareholders paying up the whole of the Instalments at once will be allowed Discount at the rate of Four per Cent per Annum.

By Order of the Board of Directors,
WM. HEROLD, Hon Sec.

PAARL

Turf Club Meeting.

FIRST DAY, TUESDAY, 12th SEPT. 1854.

First Race.—THE TRIAL STAKES of £15. Entrance, £3 each. P. P. for all 3 and 4 years old Colts and Fillies that have never run on any public Race. 1½ Mile.

Second Race.—THE TURF CLUB CUP of £5. Entrance £5. H. F. for all Horses. 1½ Mile Heats.

Third Race.—A PURSE of £7 10s. One Mile Heats. Entrance £1 10. The winner to be sold for £50; if claimed within half an hour after the Race.

Fourth Race.—A PURSE of £1 10. Entrance 10 Shillings. ½ Mile Heats; for all Hacks. The winner to be sold for £25.

SECOND DAY, THURSDAY, 14th SEPT. 1854.

THE PAARL PURSE of £— added to a Sweepstakes of £3 each. H. F. 1½ Mile. A winner on the first day to carry £10 extra.

THE VISITORS' HANDICAP of £—, for all Horses that have started during the Meeting. Entrance, £3. 1 Mile heats.

THE LOSERS' HANDICAP, for all beaten Horses, added to a Sweepstakes of £1 10. One and a quart Mile.

A HACK RACE, of £—. Entrance, 10 shillings. ½ Mile. The winner to be sold for £25.

N. B. Entrances to be made by 1 P.M. the day before the Race at Girard's Hotel.

D. GIRD, Hon. Secretary.

THIBET RAMS.

THE Undersigned expecting per "Agincourt,"

in September next, FOUR THIBET RAMS, selected by a competent Sheep Breeder of this Colony, hereby notifies that he will offer them for sale on the day of the AGRICULTURAL SHOW, to be held next month, when he will also cause to be offered for competition SEVEN of his own THOROUGH-BRED RAMS, bred by himself.

The following Stock are for Sale, and may be seen at the Farm "Ratel River," Division of Caledon, viz.—150 RAMS and 300 EWES of the best breed, 15 COLTS, and 10 MULES, from 2 to 3 years old.

D. G. VAN BREDA.

Orangette Gardens, August 21, 1854.

Public Sale.

THE Undersigned have received instructions from M. F. WILLE, to sell to the highest bidder on

TUESDAY, the 5th September next, 17 BUILDING Lots, situate in the best part of the thriving Town of Swellendam, adapted for all purposes, plan of which may be seen at the office of the Undersigned.

"MALAGAS."

THE UNDERSIGNED WILL SELL the remaining half of this place, by PUBLIC COMPETITION, on

TUESDAY & WEDNESDAY.
THE 26TH AND 27TH SEPTEMBER, 1854,
WITH LIBERAL BONUS AND COMPETITION MONEY, AND EASY TERMS OF PAYMENT.

The ERVEN to be sold then constitute for the best part of this Property, being better adapted for Gardening, and near the Mouth of the

BREEDE RIVER.

Every ERF has a River frontage, and purchasers will have an equal right, as per Sale Conditions, in the COMMONAGE, in extent upwards of 3,500 morgen. The central situation of this Property in the Swellendam District, and the River being navigable for

VESSELS OF TWELVE FEET DRAFT.

has proved its value by the result of the sale in September last.

The Postal Route to the Frontier from Cape Town can also be lessened by about 6 hours, by having the Post to come from Caledon to Riversdale, via Malagas, instead of via Swellendam, as is at present: a consideration of no small value.

THE OPENING OF THE

TRADOUW PASS & SEVEN WEEKS POORT,

BOTH IN CONTEMPLATION, WILL ALSO CONNECT THIS PROPERTY, AS AN

Importing & Exporting Port,

Not only with the ACHTER BERG part of the District, but also with the

BEAUFORT DISTRICT.

FACTS SPEAK FOR THEMSELVES: DENY IT WHO CAN.

VAN DER BYL & DENYSSEN.

Malagas, 3rd August, 1854.

Refreshments in abundance.

Farm for Sale.

THE UNDERSIGNED will cause to be sold on the

Stoop of the Commercial Exchange,

ON SATURDAY,

The 16th September.

THE FREEHOLD PLACE called "Karewry Kraal," alias "Hemel en Aarde," situated in the District of Caledon, in extent 2,990 morgen or 4,180 acres. The same is well adapted for the rearing of Sheep, Horses, Cattle and for all sorts of Plantations; at least 10 morgens of Grain can be sown in the driest season and irrigated with running water.

The situation of this Farm renders it exceedingly adapted for all purposes; it is 12 miles from the Village of Caledon and 3 miles from a very good Sea Port at the Mouth of the Bot River, where Mr. H. W. HOMWOOD has shipped large quantities of Grain, and where there is always a good supply of fish.

N. B.—Said Farm with from 10 to 1,000 Merino Sheep is for Private Sale. Application to be made to the Undersigned at his Store N. w. Market Street, Cape Town.

August 16, 1854.

EXTENSIVE SALE OF Furniture, Fustage, &c.

&c.

THE Undersigned, in his capacity as the Assumed Executor, in the Estate of the late JOHANNES ARNTZ VUNNICK, Esq., will sell, on the place "ALPHEN," situated between Wynberg and Constantia,

On Monday,

4th Sept., 1854.

a quantity of HOUSEHOLD FURNITURE, in Mahogany and other Woods, Chairs, Tables, Easy Chairs, Wardrobes, Bedsteads, Carpets, a fine assortment of GLASSWARE, China and other Dinner Services, Sideboard, Plate and Platedware, Toilet and other Glass, Kitchen Utensils,

ALSO.

15 doz. of HOCK WINE

38 Leagues YOUNG WINE

1½ Leagues BRANDY,

FUSTAGE.

20 STUKVATS

7 Fermenting Tubs, and 6 smaller Tubs

7 Leagues and 12 Buckets, and

COPPER BOILERS

PUBLIC SALE OF Landed Property, FURNITURE,

Plate, Wine, Books, Carriages, Horses,
Cows, &c., &c.

In consequence of CAPTAIN HILL'S removal
to Port Elizabeth, the whole of his Property
in Cape Town, will be sold, without Reserve,

ON TUESDAY,

The 5th September,

AND FOLLOWING DAY.

The Immovable Property is in the main time for Private Sale, on most favourable conditions, and if not disposed of will be sold in Three Lots, as follows:—

1st.—THE DWELLING HOUSE, well-known as one of the most desirable Residences in Town, no expense having been spared to make it comfortable, and a large sum has just been expended to put it in thorough repair, and to lead Gas and Water to the different Apartments.

2d.—THE HIRE HOUSE, at the corner of Buitenkant and Roeland Street. The present tenant has occupied it nearly 14 years.

3d.—A SMALL HOUSE, in Roeland-street, with Stable, Couch Room, and large Loft. This lot, as well as No. 2, can be greatly improved, and to bring in double the present rent, at a very small outlay.

THE FURNITURE has been recently purchased, and is of the very best description, and comprises every article required by a family.

Rosewood Table, Couch, and Chairs, Mahogany Dining Table, one of the handsomest in the Colony, with Chairs and Dumb Waiter to match, Side Board, Round Table, Serpentine, Books, &c. &c.

THE BED ROOM FURNITURE is quite new, a very handsome Mahogany French Bedstead and Bedding, Iron Bedsteads and Stretches, Hair Mattress, Carpet, Rugs, Window Curtains, Penders and Fire irons, Hall Chairs, &c. &c.

SEVERAL DOZEN SILVER SPOONS, FORKS, &c., mostly of English Manufacture, a very some Plated Tea Urn with Silver Edges, handsome China, Rich Cut Glass, &c., &c.

A COMPLETE SET OF KITCHEN AND DAIRY UTENSILS, with a variety of other Articles, too numerous for an Advertisement. The whole will be entered in a Catalogue and sold according to it.

If not previously sold, the Landed Property will be put up at 12 o'clock on the 1st day of Sale, and liberal Strykmonies, a d'hoes will be given, and immediately after the SALE, TON and KARNESS, nearly now, with an excellent HORSE, an OPEN SPRING CART, with Pole and Sis.

several very good COWS and HEIFERS.

THE WINE WILL BE SOLD THE 2nd DAY, AND IS OF THE VERY BEST QUALITY.

Cape Town, August 21, 1854.

**SALE OF
Furniture, &c., &c.**

THE Undersigned having disposed of her DWELLING HOUSE, in Graaf-street, by private Sale, will cause to be publicly sold there,

ON THURSDAY,

The 7th Sept., 1854,

AT 10 o'CLOCK PRECISELY,

a variety of ELEGANT HOUSEHOLD FURNITURE, consisting of Mahogany and other Couches, Chairs, Lounges and Sofa Tables, Sideboard, Wardrobes, bedsteads, Wash-stands, Carpets, a set of Dining Tables, 2 bronze Tables, an Eight-day Dutch Clock, a fine assortment of Glassware, Dinner Services, Platedware, Toilet and other Glasses, Kitchen Utensils, &c., and what may be further forthcoming on the day of Sale.

WIDOW C. VAN REENEN,
Graaf-street, No. 18.
Cape Town, 25th August, 1854.
Mr. J. G. STEYTLER, G.s., Auctioneer.

**PUBLIC SALE OF
Beautiful Garden Residence and
VALUABLE BUILDING LOTS.**

As the Business of the Undersigned will not admit of his residing out of Town, he has resolved to sell, on Thursday, 14th September, 1854,

With Liberal Bonus,

HIS ELIGIBLE PROPERTY.

situate in the GARDENS, near the top of Kloof-street, newly built by Mr. H. VAN DER HORST,—for beauty, comfort, and compactness, almost unequalled.

The HOUSE, substantially built of the best material, and finished in the latest style, with Slate Roof, cilled below, contains fine Drawing Room, with Fire place, Dining Room, with do., 4 Bed Rooms, (one with Fire place), Pantry, Kitchen, with Hotplate, Watercloset, and other conveniences. It has a beautiful, uninterrupted view of the Town and Bay, and also over the Country. Underneath are comfortable Apartments, and a very large Wine Cellar. The Outbuildings comprise Coachhouse, Stable, Forge Loft, Fowl House, Servants' Rooms, &c. &c. Water is led over the premises from a never-failing Well, by means of a superior Force Pump. In front of the House is a neat FLOWER GARDEN, with fine Summer House.

The GARDEN, which is in the best order, is stocked with a variety of choice FRUIT and other TREES, promising VINEYARD, and VEGETABLES of every description, which yield a good profit.

THE GROUND will be subdivided into CONVENIENT ALLOTMENTS, having desirable frontages.

At the same time will be sold,

a quantity of superfluous HOUSEHOLD FURNITURE, among which a large MAHOGANY WING WARDROBE, with Side Doors, LOO TABLE, Mahogany Horsehair SOFA, and CHAIRS to match, 5 Sets of CURTAINS, almost new, 2 CARPETS, one of which is a Brussels, an Eight-day DUTCH CLOCK, a set of DINING TABLES, large GAS LAMP, with spare Shades, and several cases of Fluid Gas, KITCHEN UTENSILS, among which a beautiful set of BRASS STEW PANS.

AS ALSO,

A light and excellent PHETON, which has lately undergone thorough repair.

TWO CARRIAGE HORSES, both accustomed to the Saddle; one has carried a Lady.

A Set of BRASS-MOUNTED HARNESS

A do. ALUM LEATHER do.

1 SCOTCH CART, GARDEN IMPLEMENTS,

POULTRY, and several other useful articles.

The Premises may be seen for three days prior to the Sale, between the hours of 10 a.m. and 3 p.m.

Refreshments will be provided.

J. N. DE VILLIERS,
No. 10, Wale-street.

Mr. J. G. STEYTLER, G.s., Auctioneer.

Notice to Creditors and Debtors.

In the Estate of the late Mr. William Tobias Roux, and surviving widow.

All persons having any claims against the above Estate, are required to file the same, within three months from this date, at the residence of the said undeterred, to whom also all debts are to be paid within said period.

Wid. W. T. RAUGLI,

born LOTTER, T st. Executrix.

A. F. C. LIND, T st. Executor.

Cape Town, Aug. 21, 1854.



THE Undersigned having disposed of his Farms by Private Sale, will cause to be sold by PUBLIC AUCTION at GANZERKRAAL,

ON WEDNESDAY,

THE 4th OCTOBER 1854,

20 Cows of his well known breed, and Thorougħbred Bulls, two of which imported, 50 thorougħbred and half bred Mares, mostly all in foal by the Imported Horse Alliance,

20 Geldings, rising 3 years

300 Merino Ewes,

300 do. Wethers,

50 Pigs,

Imported English Horses Alliance, and all the Thorougħbred Colts including Cossack

The Farming Implements, consisting of a THRASHING MACHINE, a REAPING MACHINE, and 3 WINNOWING MACHINES, an IRON GRUBBER, PLOUGHS, HARROWS, WAGONS, CARTS, &c., &c.

THREE BOATS and FISHING NETS,

ALSO ON HAND,

Superior Sherry, Pale and Gold, in bottle French Brandy, Pale and Coloured

Jamaica Rum

Champagne (best) Brandy

Cape Wines, in Sherry, Madeira, and Hock

BELMONT Composition and Sperm Candles, 4's & 6's London Soap

Crushed, Java and Yellow Sugars

Caper Tea

Rio Coffee

White Rice

Maccaroni

Sardines

Herrings, in Tins

Barclay, Perkins, & Co.'s PORTER, in casks and

bottle

DUCKWORTH'S PALE ALE, in bottle

Preserved Ginger and Chow Chow

Salad Oil

PICKLES

CHUTNEY SAUCE

LIVERPOOL SALT

JAMS and JELLIES

ENGLISH HAMS

An assortment of superior Cape Dried Fruits

They also offer to Builders and others the remainder of a superior lot of YELLOW DEALS, about 300, 15 feet long,

3 x 9, @ 7d. per running foot, to clear the parcel.

Cape Town, July 5, 1854.

J. G. STEYTLER G.s., Auctioneer.

PUBLIC SALE

AT FRENCH HOEK,

THE Undersigned having disposed by private bargain of his Farm and Estate, has resolved to sell by public auction on

THURSDAY, 7th SEPTEMBER 1854,

50 sound trained draught Oxen, nearly all bred in Bosch-jeweld,

1 three-anger Wagon, with gear complete,

A covered Horse Wagon, a little Cart and 3 Ploughs,

A Goat Wagon with 8 trained Goats, and Harness,

3 blue slate Stockwagons of 5 leaguers each,

3 Farming Tubs, 6 ride Leagues and 2 leaguers of Brandy, and what else may be offred on the day of Sale.

Also will be sold, 70 muids of Wheat.

D. HUGO, Sen.

D. A. DE VILLIERS, Auctioneer.

NOTICE.

WE, the undersigned, possessors of the farms stated after our names, hereby give notice, that henceforth we shall not allow any cattle to pass across our said farms All Cattle found encroaching will be impounded without any distinction.

FREDRIK VAN ZYL, Jr. Grönfontein,
JAC. VAN ZYL, Misfontein and
Kofffontein,

JOH. GEO. SIEBERHAGEN, Vlakfontein,
District of C. eberg, near Richmond,
Aug. 24, 1854.

Notice

IS hereby given that the Clanwilliam TRUF CLUB MEETINGS will take place on WEDNESDAY, and THURSDAY the 6th and 7th of September next. All Horses to be entered the day previous, and such Horses as have not started on the course before, are to be shown on that day at noon, at Mr. H. B. SHAW's Apothecary's Shop, where a general meeting of the members will be held.

CHAS. M. FRYER, Hon. Sec.

Clanwilliam, Aug. 7, 1854.

CAPE OF GOOD HOPE

AGRICULTURAL SOCIETY.

NOTICE is hereby given, that after the Castle Show, the following Prizes, will be given for the best Samples of Wine.

A Prize of £5 for the best Sample of Wine, made from any description of Grape.

A Prize of £3 for the best sample of Wine, made from any description of Grape.

A Prize of £2 for the best Sample of Wine, made from any description of Grape.

A Prize of £1 for the successful competitor of the £20. Pontiac Cup. The Wine not to exceed 5 years old, and the competitor to produce a certificate of two neighbours that he has one leaguer in his possession, being his own growth and in kind.

Competitors are requested to send their samples, on Saturday at 12 o'clock, to the Show, with seal'd letters, bearing marks corresponding to those placed on the bottles, and in terms with the Society's former Prize cup.

The successful competitor of the Pontiac Cup for last year is required to send the same to the Secretary before or on the day of the competition, to be handed to the successful competitor for the present Competition.

By order of the Committee,
A. J. VAN BREDA, Pa. Hon Sec.

On the 2d June last departed this life, at his residence in the Hague, aged 80 years, the Right Hon.

R. A. KLECK, Lieutenant General, Aide-de-Camp Extra

to the King of the Netherlands, and Chief of His Military Household.

Cape Town, Aug. 23, 1854.

STPHRS. ISAAC DE VILLIERS.

With intense feelings of regret I have to acquaint

Relatives and Friends with the death of my beloved

only daughter GERTUSSA ALETZA, after an illness of 6

days, aged 4 years and 6 days.

For the sale of Horses, Cattle, and Agricultural

Properties generally, will be held after the Judge's decisions

shall have been given.

Particulars regarding Horses, Cattle &c., in the Show for com-

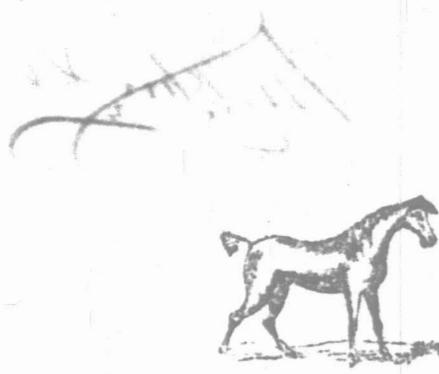
petition are to be given before 9 o'clock, a.m., with

a particular mark and accompanied by a sealed letter ad-

dressed to the Secretary, bearing a corresponding mark on

the cover.

By order of the Committee,
A. J. VAN BREDA, Pa. Hon Sec



PUBLIEKE VERKOOPING TE SWELLENDAM.

DE Ondergeteekende zal op den 6 SEPTEMBER, aanstaande, ter plaatse van den Heer Michiel ERASMIUS, publiek verkoopen,

Vyf opregte Hengsten,
van ingevoerde Hengsten en Merries, aangeboden by de beroemde Paardenfolkers de Heeren MULCK, KORZE, VAN REEENEN VAN DER BYL, en die dus geene verdere aanbeveling noodig hebben.

De Geslacht-Registers zullen op den verkoopdag worden vertooid.

ALSMEDA,

Tien opregte Ezels-Hengsten,
gewaarborgd goed te zyn.

Drie Ingevoerde Spaansche Ezels-Hengsten,

Van het beste Spaansche ras. Het is een ieder bekend dat het Van een Spaansche Ezels, een jaar oud, synde, £15 of wel meer waard is.

6 Maanden Credit sal verleend worden.

M. PENTZ, Mz.

PUBLIEKE VERKOOPING

TE FRANSCHOEK,

DE Ondergeteekende synne Woonplaats en Vatwerk uit de hand verkocht hebbende, heeft besloten om op Donderdag, den 7den September 1854,

PUBLIEK TE DOEN VERKOOPEN,

50 gezonde gedresseerde Trekkossen, meest allen in Boschveld getekeld.

1 drielegger Wagen met een zyphouten Bok, Jukken, Stroppen, Riemen enz., compleet.

1 kap Paardenwagen, do. Kar en 2 Ploegen

1 Bokwagenhutje met 6 gedresseerde Trekbotken en Tuigen

3 blaauwduig Stukvaten (5 leggers niet inhoudende)

3 Gestukvaten, do. 2 Leggers Brandewyn van doppen gestookt, en wat verder ten dage der Verkooping zal worden aangeboden.

Verkooping zal worden verkocht 70 muddien Koorn.

Waarook zullen mede worden verkocht 10 muddien Koorn.

DL HUGO, Sen.

Franschoek, den 18den Augustus 1854.

D. A. DE VILLIERS, Afslager.

PUBLIEKE VERKOOPING.

In den insolventen Boedel van JACOBUS PHILIPUS LOUW P. zoon, van Tygerberg, in de Kaapsche Afdeling.

DE Ondergeteekende zal in zyne betrekking als Eeneige Curator in den bovengemelde Boedel, publiek doen verkoopen, op de plaats zelve, op

DONDERDAG, 7 SEPT. AANST.

De ondervolgende kostbare plaats genaamd "SPRINGFIELD" gelezen als boven, en bevattende:

1. Zeker stuk Eigendom Laud, met een Woonhuis, Buitengebouw en stal daaropstaande, groot als per rest 54 morgen 124 vierkante roeden.

2. Zeker stuk Erfpacht Land, rondom het bovenstaande liggende, groot 195 morgen.

3. Zeker stuk Eigendom Land, annex het bovenstaande, synde een gedekte der platu's Bloemendaal, groot 2 morgen 41½ vierkante roeden.

Het geheel zal in een Perceel aan den hoogstbiedenden verkocht worden. Zonder Reserve.

De plaats is uitmuntend geschikt voor een Wynplaats en heeft overvoldige Oogsten van Koren, Garen en Have opgeleverd, zoo ook alle soorten van Tuinproducten, enz. De wie is goed en gezond voor Koeien, Paarden en Schapen, is wel voorzien van Water, uit talrijke Fonteinen en is slechts 16 mylen van de Kaptstad gelegen.

Voor Veileconditie en ander narig vervoeg men zich by den Ondergeteekende.

GEO. D. BRUNETTE, Lenige Curator.

Alderleystrat, Kaptstad, 27 July 1854.

Publicke Verkooping.

DE Ondergeteekenden zyn door den Heer F.

D. WILLE, gelast om op DINGSDAG den 5 September aanstaande, publiek aan den meestbiedenden te doen verkoopen, 17 Bouwverven, gelegen in het bestre deder der bloeiende Stad Swellendam, geschikt tot alle einden.

Plaatsen waarvan te zien zyn ten Kantore van de Onder-

geekende.

OSTERLOH & REITZ, Vendu-Adms.

Swellendam, 14 Augustus 1854.

PUBLIEKE VERKOOPING.

DE Ondergeteekenden hebben last ontvangen om op

dingdag den 12de September aanstaande, ter plaatse RIETKUIL, van den heer JAC. LE ROUX, afdeeling Caledon, publick te doen verkoopen, 90 JONGE PAARDEN van 2 en 3 jaren oud, geteeld door de beide Pockers in deze afdeeling, waaronder verscheiden egale Paren zyn.

Eenige spannen goede Jonge gedresseerde MUILEZELS, alamede enige TREK- en RYBAPPEN van 4 tot 6 jaren oud, de aandacht van liefhebbers waardig.

OSTERLOH & REITZ, Vendu-Adms.

Swellendam, 14 Augustus 1854.

PUBLIEKE VERKOOPING

TE MONTAGU.

De Ondergeteekenden zullen op

WOENSDAG EN DONDERDAG

Den 4 en 5 October aanstaande,

Publiek aan den meestbiedende,

OP HET DORP MONTACU,

Gelegen in de afdeeling van Swellendam, verkoopen,

DE VOLGENDE GOEDEREN, ALS:

Vastgoed,

BESTAANDE in de platen WITTEKLEIRIVIER, gele-

gen in het veldkornetschap van "Kognauskloof."

2. Aan deel in de platen RIETKUIL, gelegen in

verschillende gedeelten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

Kuipen, Balies, Trecrossen enz.

4 Extra goede Brandewyn Ketels elk inhoudende

4 Halfassen.

BEESTIAAL.

Bestaande in circa 100 Leggers goede Wyn.

20 Leggers Brandewyn.

Vatwerk van alle soorten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

1. Verscheiden droge en water Erven gelegen in het

bloeiende Dorp MONTAGU.

LOSGOED.

Bestaande in circa 100 Leggers goede Wyn.

20 Leggers Brandewyn.

Vatwerk van alle soorten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

1. Extra goede Brandewyn Ketels elk inhoudende

4 Halfassen.

TE MONTAGU.

De Ondergeteekende zullen op

WOENSDAG EN DONDERDAG

Den 4 en 5 October aanstaande,

Publiek aan den meestbiedende,

OP HET DORP MONTACU,

Gelegen in de afdeeling van Swellendam, verkoopen,

DE VOLGENDE GOEDEREN, ALS:

Vastgoed,

BESTAANDE in de platen WITTEKLEIRIVIER, gele-

gen in het veldkornetschap van "Kognauskloof."

2. Aan deel in de platen RIETKUIL, gelegen in

verschillende gedeelten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

Kuipen, Balies, Trecrossen enz.

4 Extra goede Brandewyn Ketels elk inhoudende

4 Halfassen.

BEESTIAAL.

Bestaande in circa 100 Leggers goede Wyn.

20 Leggers Brandewyn.

Vatwerk van alle soorten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

1. Verscheiden droge en water Erven gelegen in het

bloeiende Dorp MONTAGU.

LOSGOED.

Bestaande in circa 100 Leggers goede Wyn.

20 Leggers Brandewyn.

Vatwerk van alle soorten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

1. Extra goede Brandewyn Ketels elk inhoudende

4 Halfassen.

TE MONTAGU.

De Ondergeteekende zullen op

WOENSDAG EN DONDERDAG

Den 4 en 5 October aanstaande,

Publiek aan den meestbiedende,

OP HET DORP MONTACU,

Gelegen in de afdeeling van Swellendam, verkoopen,

DE VOLGENDE GOEDEREN, ALS:

Vastgoed,

BESTAANDE in de platen WITTEKLEIRIVIER, gele-

gen in het veldkornetschap van "Kognauskloof."

2. Aan deel in de platen RIETKUIL, gelegen in

verschillende gedeelten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

Kuipen, Balies, Trecrossen enz.

4 Extra goede Brandewyn Ketels elk inhoudende

4 Halfassen.

BEESTIAAL.

Bestaande in circa 100 Leggers goede Wyn.

20 Leggers Brandewyn.

Vatwerk van alle soorten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

1. Extra goede Brandewyn Ketels elk inhoudende

4 Halfassen.

TE MONTAGU.

De Ondergeteekende zullen op

WOENSDAG EN DONDERDAG

Den 4 en 5 October aanstaande,

Publiek aan den meestbiedende,

OP HET DORP MONTACU,

Gelegen in de afdeeling van Swellendam, verkoopen,

DE VOLGENDE GOEDEREN, ALS:

Vastgoed,

BESTAANDE in de platen WITTEKLEIRIVIER, gele-

gen in het veldkornetschap van "Kognauskloof."

2. Aan deel in de platen RIETKUIL, gelegen in

verschillende gedeelten, bestaande in Stukvaten voor

ontbrekende Nat.

Kuipen, Balies, Trecrossen enz.

4 Extra goede Brandewyn Ketels elk inhoudende

4 Halfassen.

BEESTIAAL.

Bestaande in circa